



Communiqué de presse

Bratislava, 14 février 2019

Créé à l'Institut français de Slovaquie

Mars 2019 : Mois de la Francophonie en Slovaquie

Pour la 5ème année consécutive le Mois de la Francophonie en Slovaquie revient en mars 2019 avec un programme culturel éclectique qui fédèrera tous les amis et futurs amis de la langue française et des cultures francophones. Cet événement d'ampleur nationale se propose de diffuser la francophonie à travers toute la Slovaquie: Bratislava, Nitra, Ružomberok, Banská Bystrica, Zvolen, Detva, Košice, Prešov,... Les événements du Mois de la Francophonie en Slovaquie attireront les amateurs de cinéma, de musique classique ou pop, d'expositions artistiques, ainsi que les passionnés de littérature, de gastronomie et de débats d'idées.

Bratislava débutera son Mois de la Francophonie avec la semaine du film français Crème de la Crème suivie d'une soirée consacrée aux jeux de société en français. La galerie de l'Institut français accueillera à partir de la mi-mars une double-exposition mettant à l'honneur les thèmes des droits de l'Homme et de l'immigration au travers de la bande dessinée. Des universitaires et des conférenciers francophones animeront des débats sur le féminisme et la littérature ou encore sur l'auteur français Michel Houellebecq. Enfin, la demi-finale du concours de la chanson francophone (*Spievam po francúzsky*) et le concert de la nouvelle étoile de la pop électronique française, Charles-Baptiste, cloront en musique ce Mois de la Francophonie en Slovaquie.

Le programme complet du Mois de la Francophonie sera disponible sur le site internet de l'Institut français de Slovaquie dans la rubrique Actualité – Langue française (institutfrancais.sk/fr/actualites/langue/) et sur le site Facebook du Mois de la Francophonie en Slovaquie (facebook.com/moisdelafrancophonieslovaquie). Le programme est sous réserve de modification.

Le Mois de la Francophonie en Slovaquie est organisé par l'Institut français de Slovaquie, les Ambassades des pays membres ou membres observateurs de l'Organisation Internationale de la Francophonie (OIF)*, le Ministère des Affaires étrangères de la République slovaque, et les Alliances françaises de Banská Bystrica et de Košice avec la participation des écoles, lycées et universités slovaques et de l'Ecole Internationale Française de Bratislava.

**la Belgique, le Canada, la Hongrie, la Roumanie, la Suisse, la France et la Slovaquie.*

CONTACT

Daniela ZELÉNÁKOVÁ | daniela.zelenakova@institutfrancais.sk | 02 / 59 34 77 11
de mission communication, marketing et partenariats

Chargée

Les événements à Bratislava

Exposition *À l'ombre d'une vague* de la peintre française Charlotte Denamur

Charlotte Denamur envisage la peinture comme une expérience physique et sensorielle de la couleur dans l'espace, jusqu'à voir les reflets et le bruit d'un rose sur un mur blanc. Sa pratique est en relation directe avec les dimensions et les volumes du lieu d'accueil où la peinture s'infiltré, s'étend, se pose, s'élève, ou englobe. Elle peint au sol avec des jus colorés sur lesquels elle intervient ensuite. Les maladresses et les



accidents sont des éléments intégrés dans le processus de travail ; la tâche devient un motif dans le vocabulaire de Charlotte. Elle observe les phénomènes d'apparition et de disparition et convoque des présences, les indices d'une figure, une bouche, une main.

21 février – 18 mars, Institut français de Slovaquie, Sedlárska 7, Bratislava - entrée libre

Semaine du film français *Crème de la Crème VI*

Rendez-vous incontournable du calendrier culturel franco-slovaque, la semaine du film français sera présente dans plus de 20 villes en Slovaquie. Pour cette 6ème édition nous vous proposons une programmation pointue au sein de laquelle chacun pourra trouver son bonheur, avec entre autres : *Bécassine !* pour les férus de comédies, *Dilili à Paris*, pour ceux que le cinéma d'animation fait vibrer, ou encore *Les filles du Soleil*, film engagé qui ne laissera personne de marbre. A l'occasion de la semaine du film français nous recevrons 2 invités de marque : le réalisateur du film d'animation *Dilili à Paris* Michel Ocelot et l'actrice slovaque Jana Bittnerová, à l'affiche du film français *I Feel Good*, aux côtés de Jean Dujardin.

6 – 12 mars, plus d'informations : cremedelacreme.filmeurope.eu/

Journée internationale des droits de la femme : projection du film *Les Filles du Soleil* dans le cadre de Crème de la Crème

Nous vous donnons rendez-vous pour visionner le film engagé « Les filles du soleil » à l'occasion de la journée mondiale des droits de la femme qui aura lieu le 8 mars. Synopsis du film : Au Kurdistan, Bahar, commandante du bataillon Les Filles du Soleil, se prépare à libérer sa ville des mains des extrémistes, avec l'espoir de retrouver son fils. Une journaliste française, Mathilde, vient couvrir l'offensive et témoigner de l'histoire de ces guerrières d'exception. Depuis que leur vie a basculé, toutes se battent pour la même cause : la femme, la vie, la liberté.

VO, ST CZ

8 mars à 18:00, Kino Film Europe, Štefánikova 25, Bratislava – 3 euros

Soirée jeux avec FLEM et Bratislava Accueil

Une soirée qui propose une rencontre conviviale et ludique avec les membres de la communauté de Francophones et de Francophiles FLEM (French Language Exchange Meeting) et Bratislava accueil dans la Galerie de l'Institut français de Slovaquie. Au programme : boire un verre, discuter en français, et jouer !

11 mars à 18.30, Institut français de Slovaquie, Sedlárska 7, Bratislava - entrée libre

Débat d'idées « Femmes et littérature(s) »

Bratislava est la ville invitée d'honneur au Salon du livre de Paris 2019, l'une des plus importantes foires du livre organisées dans le monde. L'occasion de mettre à l'honneur les femmes auteures dont les œuvres seront traduites et présentées à Paris et de débattre de la place de la femme dans le milieu du livre.

12 mars à 17.00, Bibliothèque universitaire, Ventúrska 11, Bratislava - entrée libre

Concert du pianiste Maxime Zecchini

Le pianiste français Maxime Zecchini présentera à Bratislava un récital intitulé "Œuvres pour la main gauche". L'idée d'explorer ce répertoire est venu au pianiste il y a quelques années en étudiant le



"Concerto pour la main gauche" du compositeur français Maurice Ravel, dédié au pianiste invalide de la Grande Guerre, Paul Wittgenstein, amputé de son bras droit.

14 mars à 18.00, Palais Mirbach, Františkánske námestie 8-11, Bratislava - entrée libre

Cinéclub de la médiathèque : projection du film *Wine Calling (Le vin se lève)*

Ce film documentaire réalisé par Bruno Sauvard (2018) montre le monde du vin en pleine effervescence, bousculé par une contre-culture comme le rock a pu l'être par le punk en son temps. Un peu partout en France et plus particulièrement en Occitanie, de joyeux rebelles ont investi les terroirs français pour inventer le vin qu'ils aiment : naturel et sans artifice. Bien plus qu'un vin bio, c'est un vin d'émotion et de réaction, un vin qu'aucun label ne régit, un vin libre. *Wine Calling* part à la rencontre de ces nouveaux vigneron qui réinventent notre rapport au vivant. *VO, ST ENG*

18 mars à 18.30, Institut français de Slovaquie, Sedlárska 7, Bratislava - entrée libre

Rencontres avec Rinny Gremaud, auteure de *Un monde en toc*

A partir de l'idée qu'aujourd'hui nous pouvons traverser le monde entier sans avoir l'impression de s'être déplacé, Rinny Gremaud entraîne ses lecteurs dans un voyage à travers cinq centres commerciaux. Invitée par l'ambassade de Suisse, le roman « *Un monde en toc* » sera présenté dans plusieurs facultés de Slovaquie.

18 mars de 10.00 à 11.30, Faculté de pédagogie de l'Université Comenius, Moskovskej 3, salle M317, Bratislava - entrée libre

18 mars de 16.00 à 17.30, Faculté des lettres de l'Université Comenius, Gondova 2 – entrée libre

19 mars de 11.00 à 12.30, Faculté des langues appliquées de l'Université d'Economie, Dolnozemská cesta 1, Bratislava – entrée libre

Double exposition *Spirou, défenseur des droits de l'homme* et *Bande dessinée et immigration*

L'Institut français met à l'honneur la bande-dessinée en proposant une double exposition. L'exposition *Bande dessinée et immigration : un siècle d'histoire(s)* raconte les liens étroits entre l'histoire de l'immigration et l'histoire de la bande dessinée au 20^{ème} siècle. Dès le début du siècle, des écoles de la bande dessinée apparaissent et se saisissent, d'une manière ou d'une autre, des sujets de l'exil, de l'immigration.

Soutenue par l'ambassade de Belgique, l'exposition, *Spirou, défenseur des droits de l'homme* veut faire connaître au plus grand nombre les principes de la Déclaration des Droits de l'Homme. Véritable reflet des époques qu'il a traversées, le journal SPIROU a toujours été porteur des valeurs humanistes de ses créateurs : ouverture vers le monde, protection et défense de l'opprimé, respect de la différence, courage et générosité.

Exposition *Toute la beauté du monde en poésie*

Dans le cadre de la journée mondiale de la poésie, l'Ecole Française Internationale de Bratislava est heureuse d'ouvrir ses portes pour faire découvrir toute la beauté du monde en vers, rimes, jeux poétiques et graphiques.

En suivant les cordes de la grande lessive, le visiteur explorera la magie des mots et de la création des poètes en herbe francophones. Un parcours dont on se souviendra...



21 mars de 08:00 à 11:00 et de 15:00 à 17:00, Ministère des Affaires étrangères slovaque (pour les élèves)

Journée *Goût de France*

A l'honneur de cette journée : la gastronomie française. Venez dîner à la française dans les restaurants slovaques !

21 mars, www.goodfrance.com

Contes polynésiens

L'Institut français de Slovaquie et l'association Bratislava Accueil invitent tous les enfants de 3 à 6 ans pour un voyage aventureux en Polynésie ! L'occasion pour les enfants de développer leur imagination, d'interagir en français et aussi de se projeter dans l'univers un univers merveilleux des tropiques océaniques.

22 mars à 16:00, Institut français de Slovaquie, Sedlárska 7, entrée libre sur inscription (biblio@institutfrancais.sk)

Atelier de pâtisserie : macarons

Pour tous les amoureux de la haute pâtisserie française, nous vous proposons un atelier-macarons dans l'une des boulangeries phares du quartier de Dlhé Diely ! Attention, les détenteurs de l'IFS Pass bénéficieront de 10% de réduction sur l'inscription aux cours.

23 mars de 09:00-13:00, Boulanger & Pâtissière, Ľudovíta Fullu 62, entrée 45 €, www.facebook.com/bpslava

Conférence « Impressions de France de Martin Kukučín » de Mojmír Malovecký

25 mars à 16:00, Faculté de pédagogie de l'Université Comenius, Šoltésovej 4, salle 5, entrée libre

Conférence « Ironie et polyphonie dans les derniers romans de Michel Houellebecq » de Tivadar Palágyi

Maître de conférences depuis 2006 à ELTE, Tivadar Palágyi, également docteur en littérature comparée à l'Université de Provence Aix-Marseille aimera une conférence sur l'un des auteurs contemporains de langue française les plus connus et traduits dans le monde.

26 mars à 16:00, Faculté de pédagogie de l'Université Comenius, Šoltésovej 4, salle 5, entrée libre

Soirée canadienne



Soirée cinéma et cocktail organisés par l'Ambassade du Canada. Projection du film: "La chute de l'empire américain" de Denys Arcand. Synopsis du film : À 36 ans, malgré un doctorat en philosophie, Pierre-Paul Daoust est chauffeur pour une compagnie de livraison. Un jour, il est témoin d'un hold-up qui tourne mal, faisant deux morts parmi les gangsters. Il se retrouve seul avec deux énormes sacs de sport bourrés de billets. Des millions de dollars. Le pouvoir irrésistible de l'argent va bousculer ses valeurs altruistes et mettre sur sa route une escort girl envoûtante, un ex-taulard perspicace et un avocat d'affaires roublard. Après Le déclin de l'Empire Américain et les Invasions Barbares, La Chute de l'Empire Américain clôt ainsi la trilogie du réalisateur Denys Arcand. *VO, ST ENG et SK*

[27 mars à 18:00, Cinéma Lumière, Špitálska 4, entrée 3 €](#)

Cinéclub roumain

A l'occasion du Mois de la Francophonie en Slovaquie, l'Ambassade de Roumanie en Slovaquie et l'Institut français de Slovaquie vous invitent à une projection du film roumain « Football Infini » de Corneliu Porumboiu. Laurentiu Ginghina vit dans la petite ville de Vaslui en Roumanie depuis 1972. Le jour, il est un haut fonctionnaire travaillant en préfecture. La nuit, il invente les règles d'un nouveau football qui devrait permettre d'augmenter la vitesse du jeu et de réduire considérablement les fautes. Et si la révolution du foot se préparait en Roumanie ? (VO, ST FR)

[27 mars à 18.00, Galerie de l'Institut français de Slovaquie, Sedlárska 7, entrée libre](#)

Demi-finale de la chanson francophone "Spievam po francúzsky"

Comme chaque année, le concours « Spievam po francúzsky » réunira des chanteurs répartis en trois catégories (les moins de 14 ans, les 15-17 ans et les 18 et +). Les gagnants de cette demi-finale continueront l'aventure le 4 mai 2019 en finale nationale (à Banska Bystrica).

[28 mars \(mardi\) à 10:30, V-klub, Námestie SNP 12, entrée libre](#)

Soirée de clôture : Charles-Baptiste en concert

L'Institut français de Slovaquie vous invite à une soirée de clôture exceptionnelle avec Charles Baptiste. Doté d'une véritable personnalité scénique et d'une incroyable énergie, Charles-Baptiste dépoussière la variété française et prend le contre-pied des chanteurs de sa génération.

[29 mars à 20:00, Berlínka, Námestie Ľudovíta Štúra, entrée libre](#)

Ils ont soutenu le Mois de la Francophonie à Bratislava.

Organisateurs



- Institut français de Slovaquie
- Ambassade de France
- Ambassade de Suisse
- Ambassade du Canada
- Ambassade de Belgique
- Wallonie Bruxelles International
- Alliance Française de Banská Bystrica
- Alliance Française de Košice
- Ambassade de Hongrie
- Ambassade de Roumanie
- Ministère des affaires étrangères
- Université Comenius
- Faculté des lettres de l'Université Comenius
- Faculté de pédagogie de l'Université Comenius
- Faculté des langues appliquées de l'Université d'Economie de Bratislava
- Ecole française internationale de Bratislava
- Lycée Metodova
- Bratislava Accueil
- French Language Exchange Meeting
- Boulanger et Pâtissière

Partenaires

- Crème de la Crème
- Film Europe Media Company
- V-klub
- Chez Amélie
- Orange
- Megabooks
- Oxford Bookshop
- Jean-Louis David
- Natacha Pacal Pâtisserie
- La Vie En Rose
- Sergent Major

Partenaires médias

- RTVS
- Radio Devín
- Radio Slovaquie Internationale
- TV5 Monde
- France 24